李翰祥秘密赴日探市場

區家聲向師傅鞠少佳敬茶拜師。

導演李翰祥日前悄悄地去日本，據邵氏製片廠消息稱：李翰祥此行主要是觀摩日本市場。

所謂觀摩日本市場，據較內幕消息透露，由於許冠文的「寶身契」、「半斤八兩」在日本上映收得，成龍的「醉拳」甚「煞食」，而東映公司又有意斟蕭芳芳的「林阿珍」，而在香港影壇稱爲王國的邵氏公司反而沒有影片在日本上映，面子有點不好過，本來較早時劉家良的「中華丈夫」斟過寶塱東京上映，但後來又沒有下文，故此傳李翰祥此行是代表邵氏往日本，洽商其得意作品「一樂也」與「大軍閥」在日本上映。

但昨日歸來的李翰祥却說他到日本去主要爲了見醫生，因爲他在美國替他動手術的主診醫生到東京開會，他特別去見見面，不過李翰祥此說似乎只在耍太極，相信影片問題未到最後決定階段，他不欲宣揚而已。

王羽爲何要做連仲魯

成龍以龍虎武師作生計時，他有一班朋友，那時，他們似乎都是香港一句流行語之，所謂咖啡。

成龍作爲羅維公司基本演員後，陳自强當時是羅維公司的經理，與成龍交了朋友，還有一個秦祥林，那是成龍去台灣拍片後，從泛泛之交成了好朋友。

秦祥林是半個台灣人，他原是王振祖主辦「復興劇校」的坐科學生，工小毛、與茅瑛、王光裕等都是同學。

秦祥林離開劇校後，返香港闖天下。進電懋訓練班，與退休的譚依莉，拍何藩「血愛」後，業空中小姐的宣琳琳，均爲同期新人。

所以，成龍去台灣時，秦祥林在台已成炙手可熱文藝片小生，論出身，成龍和秦祥林都是文劇科班。

於是成龍之與陳自强，秦祥林玩在一起，很「言聽計從」

成龍憑什麼要賣帳。

王羽又因何作程咬金呢！

從一則被人忽略的報導，始明白王羽出馬的眞相。

原來，王羽之所以甘作魯仲連，來個橫裡殺出程咬金，乃成龍影片之版權，與台灣發行有關。

今日成龍之版權，似千七點行情之股票，一紙在手，有利可圖。

難怪，難怪。

人不爲己，天誅地滅矣。

成爲真逆之交快。

何況，陳自强之介秦祥林於成龍，念「鼠隙」之情。

成龍成新聞人物後，橫裡殺出個王羽來，以「和事佬」身份，周旋於羅維與嘉禾之間。

據聞，三方面似乎都賣王羽的帳。

而成龍對王羽所扮演的角色，從表面上看，也被報章形容爲

ABC的收視率 連續十五週領先

CBS與NBC互有升降

袁小田行了晚運，但太搏命之結果是被兒女軟禁

【紐約郵報紐約廿四日電】美國廣播公司ABC在收視率上已連續十五週佔先，這在三大電視網之間是一項新記錄。ABC從今年開始在每週收視率上沒有輸過。同時，哥倫比亞廣播公司CBS的新節目也繼續其緩慢而穩定的進展。去年秋天新節目季節展開後，CBS曾落於第三位，現在在黃金收視時間內已增加了將近四十萬名觀衆。

國家廣播公司收視率和上週相比下降了一點，意即有二百三十萬名觀衆遺棄了此一名列最後的電視網。

現在的電視季，從電視網的觀點而言，已於廿二日結束。但是五月間仍有許多新節目出現，因爲這是地方電台觀衆收視習慣被衡量的時刻。

尊榮體內癌細胞 可能已擴散至全身

（合衆社洛杉磯五日電）醫院一位發言人星期五說，尊榮最近的手術表示「癌病已擴散全身的可能性」，該位七十一歲的影星已自願接受被認爲是「嚴格實驗性的」治療。

尤克拉醫院副行政主任史特隆星期五在向尊榮說明情況後對記者說：「我懷疑尊榮先生現在感覺像是剛從馬上面跌下來。家人都在一起。兒童也在那裡。但那不是一種溫柔的經驗。」

在被問及尊榮可活多久時，史特隆回答說：「事情還未至到該地步。」他說：「並未向尊榮先生談及他可能活多久，但是發現癌細胞的事實，當然不是好的消息。」

馮華賣盡唇舌，邀徐柳仙復出「今樂府」經理人馮華，費盡幾許唇舌，才邀得徐柳仙東山復出。

鑽石樓
New Diamond Restaurant
555 Gore Avenue
Phone: 685-0727
▲每逢星期三休息一天▼
每日上午十時半至下午三時，又由下午五時至十時。星期六星期日及假期茶市提早九時半開市
電話：六八五一〇七二七。六八四一二九二三。
茗茶美點 晚飯酒菜 豐儉隨意 無任歡迎

684-3743 684-4822
桃園
HO INN CHOP SUEY
79 East Pender Street
Vancouver, B.C. V6A 1S9
雲高華片打東街七十九號
大識小酌 豐儉隨意 僑胞光顧 無任歡迎

通用電器行
Teletone Electrical Appliance
742 E. Hastings Street Vancouver B.C.
Phone: 24 Hrs 255-7431 V6A 1R3
本店特聘政府A級牌照電器工程師，担任按較大小電器工程，價錢平，工作保證妥當。專營新舊霜櫃，電爐，洗衣機，乾衣機，洗碗機等，廿年修理經驗技師，担任修理上項工程電器用具價廉工精
電話：二五五·七四三壹

Grant Louie's
Pacific Dodge Chrysler Ltd.
買新車要獲得最優待價錢，請與Ken Eng君或Jay Jung君接洽，我們還有多種性能良好的舊車，供諸君選購，更可獲全部貸款。請上午九時至下午九時撥電話：585-3141
JAN JUNG KEN ENG

陶陶酒家
102 E. Pender Street
Vancouver, B.C.
PHONE: 681-1030
地址：雲高華片打東街一〇六
陶陶酒家 食譜精研 大識小酌 悉從尊便

逢星期二休息 喜萬年酒樓 歡迎預定酒席
King's Garden Restaurant
CANTONESE DIM SUM & DISHES
溫哥華奇化街五三八號 238 Keefer St. Van. B.C.
早午茶市 Telephone: 669-4132 晚飯酒菜
酬謝顧客·特設經濟和菜
▲六和菜▼ 生炒鮮屋片 三菇炒肉片 葱油鷄半隻 時菜炒牛肉 什會上湯
▲四和菜▼ 西湖牛肉羹 特價十九元 供應白飯
特價十二元 供應白飯 紅燒豆腐 豬嗜雞煲 江南一品煲

聯合駕駛學校
UNITED DRIVING SCHOOL
823 E. HASTINGS ST. VAN
請電253—1333曹先生或321—8371曹太
學 特價優待 最初一小時只收$12
政府牌新法教車，華人教授，經驗豐富，講解詳細捷法速成時間任擇，（特價8小時祇收$110元10小時收$135元）包足鐘，包接送，歡迎補鐘租車考試並有專人指導筆試

名園大酒家
（茶市部：每星期七天營業）
「華麗餐廳三層」酒菜部：滬港名廚「吳蘇」師傅主理，華筵喜酌，晚飯宵夜。
茶市部：享譽港澳「巫金」師傅主理，星期美點，每天上午十時至下午三時。小調歌后
解曉霜小姐 國際紅星 朱咪咪小姐 青春歌后 周瑪麗小姐 香港玉女 瑟佩妮小姐
電話：683-4774

加拿大駕駛學校
請電434-1887岑先生或437-9195 681-1432
由學培源君主辦曾任教於香港及加國十餘年師資優良經驗豐富捷法速成教以致用指導考筆試及的士牌照等歡迎補鐘及租車考牌特價課程$138十小時$83六小時免費接送時間任擇
學 男女教師多位 爲君服務 京士威2183號

司公利庚
GANGLEY TRADING LTD
Import-Export Wholesale-Distributors
777 BEATTY ST. VANCOUVER, B.C.
Phones—687-2651—687-2652
專營國產商品 大量進口批發
全加總代理：
中國冰霜大明蝦
梅林牌罐頭磨菇
象山牌罐青刀豆

Gary Tse Realty Ltd.
#8-426 Main St. Van.
謝大鈞 Gary Tse
電話：278-2994 270-1971 或683-4618
（一）新屋一間在ADANAC近乃磨地平正十三百尺用料上乘在建築中開價八萬五千九
（二）四七九號五十四街近緬靚士德古兩睡房土庫有廳房
（三）貳二八號六十四街近緬地大四二乘一二二兩睡房士德古土庫有廳房開價六萬餘二
（四）2090 Turner近埠多利靚士德古兩睡房另土庫有廳房可出租開價四萬九千九
（五）華埠片打東街五十九組柏文好入息取價四十五萬可領津貼
（六）一七六八號卅五街近城多利士德古三睡房三套浴廁樓上有入息五萬四千九。
備喜士定東街旺餐館座位七十八有酒牌設好七萬九千元

何桐攝影院
Ho Tung Studio
19 E. Pender St., Van, B.C
681-5848 879-5506
新型彩色黑房 放大八折優待 結婚喜照奉送大相
特價九折 影相射印每張25仙 護照快相即影即有 平靚又快歡迎惠顧
一日起貨

Sunbeam White Enriched Bread
新邊麵飽 新鮮 味美

華埠 司公限有豐元 雲高
YUEN FONG CO. LTD.
683-6858 683-6859
242 East Pender St., Vancouver 4, B.C.
合時 中西瓜菜種子 菜秧花秧 天天有應市

長城公司
GREAT WALL CO.
289 E. Hastings Street
Van. B.C. Tel. 669-0833
最近新貨
紅棗 糖心皮旦 皮旦 川貝檸檬李 生粉 天津小紅豆 羅漢果 豆鼓鯪魚 白雲麵 鮮炸鯪魚 葛粉條 清水苦瓜 生抽王 楊江鮮豉 老抽王 草菰老抽 梅汁蓋 菊花晶
零售批發 無任歡迎

高級駕駛學校
4677 Main St. Advance Driving School
全程 $125
專人輔導英語筆試班 $20
吳先生 日 872-8717 夜 873-6091
◀假期照常服務▶

金菊園飯店
142 E. Pender Vancouver, B.C
PHONE: 683-3822
香港風味 正宗粵菜 晚飯宵夜 隨意小酌 馳名燒烤 歡迎外賣 選料上乘 公道價錢 招呼週到

移民佳音
曾服務加政府十五年移民官裘先生FRANK MOON宣佈開業，凡有關移民問題，歡迎免費詢問。辦公室近華埠525 SEYMOUR街106號房，電話：684-6719

生鮮鵪鶉發客
嫩鵪鶉每隻一元百隻以上每隻八毫半
蛋每打五毫，購買十五元以上者免費送到電話576-2397

金冠大酒樓夜總會
Golden Crown Restaurant (Canada) Ltd.
每晚二場 精彩表演 節目
菲島大樂隊
五寶合唱團演奏
輪迴不停演奏
五月十四日起
重金禮聘 丁玲小姐 鬼馬歌后 黃坤茹小姐 聯合登台演唱
首次來加 寶島華視紅星
122-128 W. HASTINGS
營業時間星期一至六 每日下午七時至一時
訂座電話 688-6631

振華聲藝術研究社主辦
香港聲寶粵劇團
爲中華文化中心興建大樓演劇籌欵
顧問 梁甦華 蔣北扶 馬國材 馬錦華 中西音樂 劉兆榮 鄭烱光 陳新尚 張火仁 呂頌韶 葉樹坤 馬益欽
五月十七日星期四下午七時半 榮歸衣錦鳳求凰
五月十八日星期五下午七時半 一代天嬌
五月十九日星期六下午七時半 王昭君
五月二十日星期日下午七時半 光緒皇夜祭珍妃
五月廿一日星期一下午一時正 仗義居然嫂作妻
公演地點：女皇大戲院
票價：十二、十元、八元
名譽票：弍十元
售票處：振華聲社
片打東街88號 電話：六八四—九六八一
中華文化中心
片打東街313號 電話：六八七—〇七二九